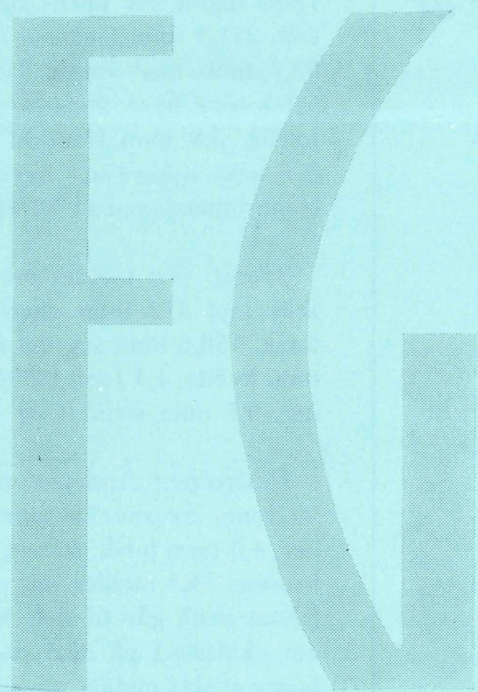


FISKETS GANG

UTGITT AV FISKERIDIREKTØREN, BERGEN



FISKETS GANG

4. NOVEMBER 1965 · 51. ÅRGANG

44

AV INNHOLDET I DETTE NR.:

	Side
Fisket etter sild og industrifisk samt brisling og makrell pr. 30. oktober 1965.....	655
Mengde- og verdiutbytte av det norske fisket i august 1965 og jan.—aug. 1964 og 1965.....	661

Ansvarlig utgiver:
FISKERIDIREKTØREN
Redaktør:
kontorsjef Håvard Angerman
FISKETS GANG's adresse:
Fiskeridirektoratet
Rådstuplass 10
Bergen
Telefon: 30 300

UTKOMMER HVER TORSDAG

Abonnement kan tegnes ved alle poststeder ved innbetaling av abonnementsbeløpet på postgiro-konto 69 181, eller på bankgiro-konto 15 152/82 og 31 938/84 eller direkte i Fiskeridirektoratets kassa-kontor.

Abonnementsprisen på Fiskets Gang er kr. 25,00 pr. år. Til Danmark, Island og Sverige kr. 25,00 pr. år. Øvrige utland kr. 31,00 pr. år. Pristariff for annonser kan fåes ved henvendelse til Fiskets Gang.

VED ETTERTRYKK FRA FISKETS GANG MÅ
BLADET OPPGIS SOM KILDE

Fiskerioversikt for uken som endte 30. oktober 1965.

I uken som endte 30. oktober var det meget uvær langs hele kysten og fiskeresultatene ble deretter. Dette gjelder for samtlige distrikter og fiskerier. En del fartøyer kom inn fra Grønland og Island med saltfisk og frossen kveite samt laks. I Nordsjøen lå snurpefisket nede hele uken, men det ble tatt noen trålfangster.

Fisk m.v. utenom sild, brisling og skalldyr.

Finnmark: Det meldes om stormfullt vær og ukefangst på bare 1 087,6 tonn fisk og 1,2 tonn reke mot uken før 1 624 tonn fisk. Det deltok 359 båter, hvorav 16 trålere, 281 motorfarkoster og 62 åpne båter med i alt 1 304 mann, mens det uken før deltok 430 båter med tilsammen 1 483 mann. Av ukens fiskeparti ble 334,2 tonn tatt med trål, 248,3 tonn med not og garn, 422,4 tonn med line og 82,7 tonn med snøre. Det ble landet 206,2 tonn torsk, 548,8 tonn hyse, 293,6 tonn sei, 6,5 tonn brosme, 3,7 tonn kveite, 5,8 tonn flyndre, 4,7 tonn steinbit, 18 tonn uer, 0,3 tonn blåkveite. Leverutbyttet oppgis til 415 hl og tranproduksjonen til 88 hl.

Troms: Det meldes om ukefangst på 291 tonn fisk og reke mot 472 tonn uken før. Det ble landet 77,7 tonn torsk, 156,6 tonn sei, 2,5 tonn brosme, 10,8 tonn hyse, 2,2 tonn kveite, 1,1 tonn blåkveite, 1,4 tonn flyndre, 23,2 tonn uer, 0,7 tonn steinbit og 4,7 tonn reke.

Vesterålen: Andenes melder om ukefangst på om lag 96 tonn, hvorav 76 tonn sei, 1,2 tonn kveite, 5,1 tonn uer, 4,5 tonn torsk, 5 tonn hyse, 1,2 tonn lange og 3,1 tonn brosme. Det meldes om ujevne seifangster på garn, idet fisken ennå går til dels høyt i sjøen. Fra Bø meldes det om ukefangst på 56,5 tonn sei, vesentlig tatt på not og begge steder melder om dårlig vær.

Levendefisk: Fra Levendefisklagets distrikt ble det i uken ført til Trondheim 20 tonn levende torsk og til Bergen 10 tonn. Et fartøy lossert Østlandet/Oslo i uken til 6. november. Enn videre ble Bergen tilført 1 tonn levende lyr og 5,5 tonn levende småsei fra Sogn og Fjordane og 4 tonn levende småsei fra Rogaland. Dette fylke hadde levendefiskfangster på tilsammen 15 tonn. Hordaland melder om utbytte av levendefisk i siste uke på 0,5 tonn torsk og 11 tonn småsei.

Sør-Helgeland—Sør-Trøndelag: I dette område hadde en i uken som endte 23. oktober 181,6 tonn ferskfisk, hvorav 19,6 tonn torsk, 143,1 tonn sei, 9,5 tonn hyse, 2,2

Fisk brakt i land i Finnmark i tiden 1. januar—30. okt. 1965.

Fiskesort	Mengde	Anvendt til					
		Ising og frysing		Salting	Henging	Hermetikk	Oppmaling
		Rund	Filet				
Skrei.....	1 6 423	941	4 547	353	582	—	—
Loddetorsk .	⁵ 41841	2 450	21 801	2 866	14 724	—	—
Annen torsk .	12 400	1 076	8 790	726	1 808	—	—
Hyse	29 705	3 989	23 250	189	2 277	—	—
Sei	22 705 ⁶	2 707	12 658	1 886	5 140	—	314
Brosme	1 037	—	—	—	1 037	—	—
Kveite	241	241	—	—	—	—	—
Blåkveite ...	317	317	—	—	—	—	—
Flyndre	293	293	—	—	—	—	—
Uer.....	1 202	1 202	—	—	—	—	—
Steinbit	1 225	1 225	—	—	—	—	—
Reke.....	407	407	—	—	—	—	—
Annen fisk .	18	18	—	—	—	—	—
I alt	² 117814	³ 14 866	71 046	6 020	⁴ 25 568	—	314
« pr.31/10-64	106922	13 548	47 632	5 567	22 688	—	17487
« pr. 2/11-63	109503	18 865	47 592	3 719	38 292	—	1 035

¹ Damptran 753 hl. Rogn 349 hl, herav saltet 181 hl, fersk 168 hl.
² Lever 55484 hl. ³ Herav 123 tonn til dyrefor. ⁴ Herav rotskjær av skrei 5 tonn, av loddetorsk 1287 tonn, av annen torsk 82 tonn, av sei 753 tonn. ⁵ Damptran 10 055 hl. Rogn 481 hl, hvorav 395 hl saltet 169 hl fersk. ⁶ Herav 6 tonn til guano.

tonn kveite, 1,5 tonn rødspette, 1,8 tonn annen flyndre, 1,1 tonn brosmen samt litt lyr, lange, uer, hå m. m. Om fisket i distriktet i uken til 30. oktober meldes at det overveieende var værhindret.

Møre og Romsdal: På Nordmøre ble det i uken til 23. oktober landet 237 tonn ferskfisk, hvorav 7,7 tonn torsk, 216 tonn sei, 1,5 tonn lyr, 1,1 tonn lange og brosmen, 5,2 tonn hyse, 2,7 tonn pigghå og litt kveite m. m. Det ble også landet 164,7 tonn saltfisk fra Færøya. Om fisket i uken til 30. oktober meldes om værhindring. Fire bankbåter kom inn med 3 til 10 tonn, tilsammen 25 tonn blandingsfisk etter avbrutte turer. I begynnelsen av uken ble det også tatt noen seifangster med not og trål. Sunnmøre og Romsdal melder om ukefangst på 121 tonn, hvorav 4 tonn torsk, 4,5 tonn sei, 9 tonn lange, 44 tonn blålange, 21 tonn brosmen, 5 tonn hyse, 2 tonn kveite, 30 tonn hå og 1,5 tonn diverse fisk. Disse tall gjelder fisket på de nære banker og ved kysten.

Fjerne farvann: Fra fjerne farvann kom det til Ålesund 7 båter med tilsammen 114 tonn kveite, 10 tonn filet, 12 tonn laks, alt i frossen stand samt 260 tonn saltfisk. Et fartøy kom fra Grønland med 160 tonn saltfisk og 10 tonn frossen filet. Det hadde

Fisk brakt i land i Troms i tiden 1. januar—30. okt. 1965.

Fiskesort	Mengde	Anvendt til				
		Ising og frysing		Salting	Henging	Hermetikk
		Rund	Filet			
Skrei.....	14 273	483	1 437	1 772	581	—
Annen torsk .	6 519	1 031	2 796	1 547	1 145	—
Sei	12 306	188	5 112	900	6 106	—
Lange	181	12	96	44	29	—
Brosme	2 306	—	—	—	2 306	—
Hyse	1 921	849	748	—	324	—
Kveite	90	90	—	—	—	—
Blåkveite ...	9 561	4 785	4 776	—	—	—
Flyndre	16	16	—	—	—	—
Uer.....	581	143	438	—	—	—
Steinbit	317	50	267	—	—	—
Størje	—	—	—	—	—	—
Pigghå	—	—	—	—	—	—
Reke.....	2 266	2 158	—	—	—	108
I alt	40 337	9 805	15 670	4 263	10 491	108
« pr.31/10-64	42 584	6 037	16 672	5 873	13 530	472
« pr. 2/11-63	41 595	6 605	17 550	3 697	13 408	335

¹ Tran 1437 hl. Lever 1435 hl. Rogn 1503 hl, herav 100 hl saltet og 1403 hl fersk og hermetikk.

måttet avbryte turen grunnet havari. Fra Stredet kom 3 båter med tilsammen 82 tonn kveite og 23 tonn saltfisk. En båt kom fra Øst-Grønland med 75 tonn saltfisk og en fra Island med 28 tonn kveite og 2 tonn saltfisk. Et fartøy kom fra Vest-Grønland, hvor det hadde forsøkt seg med drivgarn etter laks, hvorav det fikk bare 12 tonn. Det hadde deretter prøvet etter kveite, og tok 4 tonn.

Sogn og Fjordane: Ukefangsten ble på 67,4 tonn, som innbefatter 0,8 tonn saltfisk. Av ferskfisken nevner en 3,1 tonn torsk, 2,4 tonn hyse, 11,4 tonn sei, 2,9 tonn lyr, 3,6 tonn lange og brosmen, 5,2 tonn havål og 29 tonn pigghå.

Hordaland: Ukeutbyttet inklusive de omtalte 11,5 tonn levende fisk ble 43,5 tonn. Av sløyd fisk hadde en 3 tonn sei og lyr, 1 tonn torsk, 12 tonn lange og brosmen, 11 tonn hå, 2 tonn diverse fisk og dessuten 3 tonn reke.

Rogaland: Av vanlig sløyd fisk ble det innbrakt 60 tonn, av konsumfisk i levende stand 15 tonn og av pigghå 100 tonn.

Skagerakkysten: Ukeutbyttet av fisk ble 40 tonn, av pigghå 40 tonn og av ål 2 tonn.

Oslofjorden: Fjordfisk melder i siste uke å ha omsatt 14,5 tonn fisk.

**Fisk brakt i land i Møre og Romsdal i tiden 1. januar—
23. oktober 1965.¹**

Fiskesort	Mengde	Anvendt til					Fiskeme og dyretor
		Ising og fry- sing	Sal- ting	Hen- ging	Her- me- tikk		
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	
Skrei	41 715	1 635	75	5	—	—	
Annen torsk ...	13 081	1 909	10 348	72	752	—	
Sei	22 458	9 299	9 402	487	260	3 010	
Lyr	115	115	—	—	—	—	
Lange	8 847	2 524	6 296	27	—	—	
Blålange	1 018	—	1 018	—	—	—	
Brosme	6 656	8	4 670	1 978	—	—	
Hyse	1 959	1 832	62	—	65	—	
Kveite	933	933	—	—	—	—	
Rødspette	85	85	—	—	—	—	
Mareflyndre ...	—	—	—	—	—	—	
Ål	14	14	—	—	—	—	
Uer	119	111	8	—	—	—	
Steinbit	40	40	—	—	—	—	
Skate og rokke.	255	255	—	—	—	—	
Håbrand	—	—	—	—	—	—	
Pigghå	1 735	1 735	—	—	—	—	
Makrellstørje ..	4	4	—	—	—	—	
Annen fisk	736	736	—	—	—	—	
Hummer	26	26	—	—	—	—	
Reke	—	—	—	—	—	—	
Krabbe	170	60	—	—	110	—	
I alt	¹ 59 966	² 21 321	³ 31 876	⁴ 2 569	⁵ 1 187	⁶ 3 010	
Herav:							
Nordmøre	18 273	8 554	⁶ 6 045	2 078	37	1 559	
Sunnmøre og Romsdal	41 693	12 767	⁷ 25 834	491	1 150	1 451	
I alt 24/10 1964	61 159	23 853	34 359	1 119	1 448	380	
« 26/10 1963	60 445	25 096	29 621	4 218	1 077	433	

¹ Etter oppgaver fra Norges Råfisklag Sunnmøre og Romsdal Fiskesalslag. Omfatter også fisk fra fjerne farvann. Saltfisk er omregnet til sløyd hodekappet vekt ved å øke saltfiskvekten med 72%. ²Lever 7322 hl. ³Herav 1504 tonn saltfisk o: 2587 tonn råfisk. ⁴Damptran 674 hl, kogn 1249 hl, herav 111 hl saltet, 1 138 hl fersk. ⁵Herav 5182 tonn saltfisk o: 8913 tonn råfisk. ⁶Herav 59 tonn til filet.

Makrell: Det meldes om ukefangst på 837 tonn makrell, som ble anvendt til konsumformål unntatt 62 tonn til agn. Det ble blant annet frosset 385 tonn.

Skalldyr: Av reke hadde Fjordfisk 1,6 tonn kokte og 1,7 tonn rå, Skagerakfisk 5 og 12 tonn, Rogaland Fiskesalslag 4 og 1 tonn. Enn videre hadde Hordaland 3 tonn reke, Troms 14,7 tonn og Finnmark 1,2 tonn. Av sjøkreps hadde Fjordfisk 0,6 tonn kokte og 0,25 tonn rå. Av hummer melder Skagerakfisk om 1 tonn, Rogaland om 4,5 tonn og Sogn og Fjordane om 4,1 tonn. I den sørlige del av Rogaland, hvor

**Fisk brakt i land i Sogn og Fjordane i tiden 1. januar—
23. oktober 1965.¹**

Fiskesort	I alt	Av dette til				
		Ising og frysing	salting	heng- ing	her- metikk	opp- maling
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	1 115	816	299	—	—	—
Sei	2 200	2200	—	—	—	—
Lyr	190	190	—	—	—	—
Lange	2 141	—	2 141	—	—	—
Brosme	1 048	—	1 048	—	—	—
Hyse	354	354	—	—	—	—
Uer	23	8	15	—	—	—
Kveite	71	71	—	—	—	—
Rødspette	50	50	—	—	—	—
Skate	137	137	—	—	—	—
Pigghå	9 141	9 141	—	—	—	—
Makr.størje .	193	193	—	—	—	—
Ål	36	36	—	—	—	—
Hummer ...	31	31	—	—	—	—
Reke	—	—	—	—	—	—
Krabbe	787	—	—	—	787	—
Annen fisk .	316	316	—	—	—	—
I alt	17 833	13 543	² 3 503	—	787	—
« pr.24/10-64	16 080	14 270	1 615	136	—	59
« pr.26/10-63	19 148	16 273	2 353	522	—	—

¹ Etter oppgave fra Sogn og Fjordane Fiskesalslag.

² Herav 179 tonn saltfisk o: 308 tonn råfisk.

hummerfisket nylig begynte, sies det at fisket var smått. Av krabbe hadde Sogn og Fjordane 119 148 stykker.

Sild, brisling og øyepål.

Feitsild- og småsildfisket: Nord-Norge hadde ukefangst på 9 816 hl mot 30 950 hl uken før. Det ble tatt 2 850 hl i Finnmark, hvorav på Varangerfjord 800 hl, Porsanger 2 050 hl. Troms hadde 1 510 hl i Balsfjord. I Nordland ble utbyttet 5 456 hl, hvorav for Tysfjord 4 720 hl og Helgelandsfeltene 5 456 hl.

Nord-Trøndelag: Her ble ukeutbyttet 2 105 hl, hvorav til filet 8 hl, salting 123 hl, frysing for agn 438 hl og hermetikk 210 hl (mussa 10–13 cm) samt til mel og olje 1 336 hl.

Buholmsråsa—Stad: De omtrentlige utbytter ble for Sør-Trøndelag 3 600 hl, Nordmøre 1 400 hl, Romsdal 2 500 hl. Ukefangsten ble 2 649 hl feitsild og 5 839 hl småsild, hvorav saltet 1 419 og 37 hl, til fabrikk 358 og 2 308 hl, til agn og innenlandsbruk henholdsvis 810 og 62 hl feitsild samt til hermetikk og fiskefór henholdsvis 3 437 og 57 hl småsild.

Fisk brakt i land i området Sør-Helgeland — Sør-Trøndelag, i tiden 1. januar—23. oktober 1965.¹

Fiskesort	Mengde	Anvendt til					Fiskeme og dyrefor
		Ising og frysing	Salting	Henging	Hermetikk		
Skrei	—	—	—	—	—	—	—
Annen torsk	² 5 520	3 363	240	1 838	56	23	
Sei	6 446	2 994	895	1 677	100	780	
Lyr	117	106	2	9	—	—	
Lange	416	200	118	95	3	—	
Blålange	50	25	9	16	—	—	
Brosme	2 618	72	123	2 423	—	—	
Hyse	780	734	—	39	7	—	
Kveite	190	190	—	—	—	—	
Rødspette	67	67	—	—	—	—	
Mareflyndre	19	19	—	—	—	—	
Ål	—	—	—	—	—	—	
Uer	214	202	12	—	—	—	
Steinbit	29	27	—	—	—	2	
Skate og rokke	25	25	—	—	—	—	
Håbrann	—	—	—	—	—	—	
Pigghå	—	—	—	—	—	—	
Makrellstørje	129	129	—	—	—	—	
Annen fisk	68	66	—	1	—	1	
Hummer	—	—	—	—	—	—	
Reke	—	—	—	—	—	—	
Krabbe	—	—	—	—	—	—	
I alt	³ 16 688	8 219	1 399	6 098	166	806	

¹ I følge oppgaver fra Norges Råfisklag, Trondheim. ² Herav 3 tonn saltfisk o: 5 tonn rå fisk. ³ Lever 5 742 hl. Rogn 1899 hl, hvorav 1192 hl fersk, 707 hl saltet.

Sør for Stad ble ukeutbyttet av mussa 3 246 hl, som ble benyttet til hermetikk.

Fjordsild: I Fjordfisks distrikt ble det i uken tatt 7,5 tonn fjordsild og i Skagerakfisks distrikt 20 tonn.

Brisling: I distriktet Buholmsråsa—Stad ble det i uken levert 4 215 skjegger brisling til hermetikk, sør for Stad 3 295 skjegger.

Fisken i Nordsjøen: Da fiskerne kom på Egersundsbanken den 25. oktober, viste det seg at de store makrellforekomster en hadde utnyttet i ca. 1½ ukers tid var trukket bort. Senere i uken har en funnet nye makrellforekomster og likedan sildeforekomster på Lindenesfeltet, men værforholdene har for det meste hindret fiskets utvikling og de ilandbrakte mengder er blitt små. Sild- og Brislingsalslaget opplyser at ukens samlede utbytte av Nordsjø-sild ble på 8 128 hl, hvorav solgt til bedre anvendelse 834 hl og til salting 137 hl samt til mel og olje 7 157 hl. Av øyepål og annet ble det tatt 1 543 hl. En del makrell er blitt tilført mel- og oljefabrikkenes,

vesentlig fangster som lå over fra uken til 23. oktober. Siden makrellfisket med snurpenot begynte på Egersundsbanken 13. oktober synes det av snurpe-makrell å være tilført mel- og oljeindustrien ca. 759 000 hl, men en innestår ikke for tallets riktighet.

Summary.

The weather conditions were stormy along the Norwegian coast during the week ending October 30th. The fish and herring landings were small in all districts.

It may be mentioned that 7 vessels arrived at Aalesund from Greenland and Iceland with aggregate catches of 114 tons of halibut, 10 tons of fish filets, 12 tons of salmon and 260 tons of salted cod. The mentioned 12 tons of salmon had been taken by a driftnet vessel off Western Greenland. The catch result was described as disappointing.

FG STORTINGSTRYKKSAKER

AV INTERESSE FOR FISKERINÆRINGEN

Mottatt i oktober.

Melding frå Kongen til Stortinget om

Noregs rikes tilstand og styring i tida etter siste melding. *Lover* (vedtatt på det 109. ordentlige Storting) 1964—65.

Ot.meld. nr. 2 (1965—66).

Kongelige og departementale oppnevninger 1. juli 1964 — 30. juni 1965.

St.prp. nr. 1 (1965—66).

Statsbudsjettet for budsjett-terminen 1966.

St.meld. nr. 4 (1965—66).

Bevilgningsregnskaper for 1. halvår 1965.

Makrellfisket.¹

Anvendelse	1965		1964
	i tiden 18/10-23/10	I alt pr. 23/10	I alt pr. 24/10
	tonn	tonn	tonn
Fersk innenlands	69	3 941	4 116
Fersk eksport	107	1 257	701
Frysing, rund	288	4 072	2 436
Frysing, filetert	66	711	494
Frysing, sløyd	318	4 710	2 052
Salting	302	1 047	3 005
Hermetikk	149	1 002	1 520
Agn	191	2 212	2 671
Fórmel	32 131	45 751	3 620
Røking	103	450	156
Diverse	—	4	12
I alt	33 724	65 157	20 783

¹ Etter oppgaver fra Norges Makrelllag S/L.

Arbeidslederkurs

6 måneders arbeidslederkurs, spesielt for fiskeforedlingssektoren, begynner ved Statens Lærebruk, Vardø, 6. januar 1966. Undervisning bl. a. i arbeidsledelse, bedriftsøkonomi, rasjonalisering, yrkeslære, maskin- og redskapslære, økonomisk geografi og markedsføre.

Undervisning og opphold med kost i internat er gratis. Dekning av billettutgifter til og fra Vardø.

Søknadsskjema og skoleplan fåes gratis fra skolen.

Søknadsfrist 1. desember 1965.

Vennligst send gratis skoleplan og søknadsskjema til:

Navn:

Adr.:

Motorpasserkurs, Fiskebåtstuerkurs:

Statens fiskarfagskoler i Laksevåg, Aukra, Trondheim, Gravdal i Lofoten og Honningsvåg begynner nye motorpasserkurser 6. januar 1966. Elevene får godkjent 7 måneders verkstedstid.

Fiskebåtstuerkursen begynner 6. januar 1966 på fiskarfagskolene i Laksevåg, Trondheim, Gravdal i Lofoten og Honningsvåg. Kursene fører fram til fiskebåtstuerteksaamen som gir rett til fiskebåtstuertifikat.

Kursene slutter 15. juni 1966. Elevene får fritt opphold inklusive kost, fri undervisning og fri reise til og fra skolen.

Vennligst send gratis skoleplan og søknadsskjema til:

Navn:

Adr.:

Norsk Bjergningskompagni A/S

BERGEN — OSLO — TRONDHEIM

TELEGRAMADRESSE: „SALVATOR”

Utfører

bjergnings- og dykkerarbeider

av enhver art

Stasjoner langs hele kysten

HVA KOSTER TRANSPORT?

Transport er et ledd i den totale distribusjon. Når De skal velge den gunstigste transportmåte til et gitt distribusjonsoppdrag, har De derfor rett til å forlange at Deres forespørsel blir behandlet på den bakgrunn. Det gjør vi. Bergenske. Når De spør oss hva transport koster, kan vi ikke bare fortelle Dem hva vår del av transporten koster, vi kan også ved hjelp av for- og etterfrakter fortelle Dem hva transporten av Deres varer koster helt frem til bestemmelsesstedet.



TIL ENGLAND

Til Newcastle fra Bergen — flere ganger for uken. Fryserom, kjølerom.

Til London fra vestnorske havner mellom Bergen og Stavanger — 14-daglig.

Til London fra vestnorske havner mellom Bergen og Trondheim — hver 3. uke.

Til havner i Nordøst-England fra vestnorske havner — 14-daglig. Til vestengelske, irske og skotske havner etter avtale fra

Bergen — 18-daglig. Store luker.

MED BERGENSKE

Fisket etter sild og industrifisk samt brisling og makrell i uken 25/10—30/10 og pr. 30/10 1965.

	I uken	I alt	Brukt til							
			Fersk, ising		Frysing		Salting	Hermetikk	Dyre- og fiskefôr	Mel og olje
			Eksp. port	Innenl.	Konsum	Agn				
<i>Feitsildfiskernes Salgslag, Harstadkontoret. (Grense Jakobselv — Buholmsråsa)</i>	Hl	Hl	Hl	Hl	Hl	H	Hl	Hl	Hl	Hl
Feitsild	6 490	870 742	—	1 333	—	29 170	10 944	609	—	828 686
Småsild	13 378	988 004	—	—	—	2 298	282	5 749	—	979 675
Lodde	—	2 240 454	—	—	—	168	—	—	—	2 240 286
I alt	19 868	4 099 200	—	1 333	—	31 636	11 226	6 358	—	4 048 647
<i>Feitsildfiskernes Salgslag, Trondheimskontoret. (Buholmsråsa—Stadt.)</i>										
Nordsjøisild	—	623 758	—	—	—	—	—	—	—	623 758
Feitsild	2 649	100 364	—	6 451	616	36 424	8 424	339	258	47 852
Småsild	5 836	77 599	—	476	66	987	169	49 155	911	25 835
Øyepål og annet ...	—	148 316	—	—	—	—	—	—	—	148 316
I alt	8 485	950 037	—	6 927	682	37 411	8 593	49 494	1 169	845 761
<i>Sild- og brislingslaget. (Sør for Stad.)</i>										
Nordsjøisild	8 125	5 315 775	4 871	357	53 723	—	2 767	15 012	—	5 239 045
Feitsild	—	8 565	—	3 099	63	1 633	2 562	421	—	787
Småsild	3 246	80 076	—	3 429	3	68	187	66 794	—	9 595
Tobis	—	49 209	—	—	—	—	—	—	—	49 209
Øyepål og annet ...	1 543	509 909	—	—	—	—	—	—	112 949	396 960
I alt	12 917	5 963 534	4 871	6 885	53 789	1 701	5 516	82 227	112 949	5 695 596
I alt:										
Nordsjøisild	8 125	5 939 533	4 871	357	53 723	—	2 767	15 012	—	5 862 803
Feitsild	9 139	979 671	—	10 883	679	67 227	21 930	1 369	258	877 325
Småsild	22 460	1 145 679	—	3 905	69	3 353	638	121 698	911	1 015 105
Vintersild	—	2 434 408	218 381	18 288	—	26 383	173 764	59 021	—	1 938 571
Islandssild	—	281 993	—	—	—	—	35 245	—	—	246 748
Fjordsild	215	3 856	—	4	2 996	274	510	—	—	72
Sild i alt	399 939	10 785 140	223 252	33 437	57 467	97 237	234 854	197 100	1 169	9 940 624
Lodde	—	22 404 54	—	—	—	168	—	—	—	22 395 520
Tobis	—	49 209	—	—	—	—	—	—	—	49 209
Øyepål og annet ...	1 543	658 225	—	—	—	—	—	—	112 949	545 276
I alt ¹	1 543	2 947 888	—	—	—	168	—	—	112 949	2 834 771
Brisling, skjegger... Makrell, tonn	7 510 —	494 178 93 341	4 441 1 510	23 4 114	— 10 050	76 2 083	— 871	485 895 1 093	— —	3 743 73 620

¹ Da summene også tar med vintersild, Islandssild og fjordsild er den ikke i samsvar med summen av mengdene under de oppførte omsetningslag.

Fiskerinytt fra utlandet

Den britiske regjering beordrer fiskeriøkonomisk undersøkelse.

Regjeringen skal sette i gang en uttømmende økonomisk undersøkelse av fiskerieringen og denne skal ledes av en gruppe seniorer blant fiskeridministratorene innbefattende representanter for Ministry of Agriculture and Fisheries, vitenskapsmenn fra forskningslaboratoriene og ledere fra bedriftens fangstside, skrives det i en artikkel i «Fishing News» den 24. september. Videre opplyses det:

«Gruppen som er utnevnt av Departementet i samråd med White Fish Authority vil få en oppgave i 3 punkter: Medlemmene skal avgi melding om:

1. Fiskebestandens sannsynlige framtidige stilling i farvann som benyttes av britiske fartøyer innenfor de nærmeste år.
2. Fiskefelt som best kan utnyttes lønnsomt sett fra et produktivitets synspunkt, og felt til hvilke fiskeriinnsatsen best kan avledes, samt
3. Typer av fartøyer som er best skikket til å utnytte felter som fremdeles står åpne for våre fartøyer som følge av suksessive utvidelser av fremmede lands fiskerigrenser.

Det er sannsynlig at regjeringen vil kreve ekspertenes utredning om disse tre punkter innen ni å tolv måneder.

Den nåværende bidrags- og subsidie-

plan under White Fish Authority's bestyrelse vil opphøre, og opplysninger som kan veilede regjeringen i dens allokering av midler må foreligge i god tid før tidsfristens utløp.

Top prioritet: En framstående talsmann for Departementet uttalte til «Fishing News» at både landbruks- og fiskeriministeren, Fred Peart og hans Parliamentary Secretary James Hoy behandler oppsettingen av gruppen og analysen av dens påvisninger som en aller mest prioritert sak.

Samtidig med gruppens undersøkelser vil White Fish Authority's Economic Research Unit i Hull studere og senere rapportere om samtlige sider ved omsetningen og konsumet av fisk i hele landet.

Bortsett fra den økonomiske undersøkelse synes regjeringens Fem Års Plan ikke å være av større rekkevidde og inneholder lite som er nytt når det gjelder fiskeriene.

Det er intet som for eksempel tyder på at den nåværende allokerte sum til subsidier vil bli øket. Den ble satt til £ 1,6 mill. av Ministeren i fiskeridebatten i Underhuset i juli og dekker de 18 månedene som avsluttes i mars 1967.

Det medgis at mange av fartøyene i distant water flåten er foreldete, men ytterligere støtte til bygging av fryseri-trålere, med hvilke flåten kan moderniseres og de avtakende fangster i nære farvann kan kompenseres, synes ikke å være tatt i betraktning.

Før den nåværende subsidieordnings

utløp er det imidlertid lovet nok et økonomisk oversyn, hvor spørsmålet om utvidet fryseritrålertonasje uten tvil vil bli tatt i betraktning sammen med mange andre spørsmål.

Fredning: På fredningens område er i henhold til talsmannens utsagn regjeringen mer håpefull.

«Det skjer noe», ble det sagt til «Fishing News», «og etter møtet som nylig ble holdt i Moskva i North Atlantic Commission burde resultater med tendens henimot internasjonalt samarbeid om fredning begynne å utvikle seg i løpet av et målbart tidsrom.»

Regjeringen har inntrykk av at tiltak vil bli tatt med henblikk på regulering av fiskeriområder. Vansken med fredningsforholdsregler består i å finne fram til midler hvorved slike kan gjennomføres universelt. Ikke desto mindre fant en at det ble gjort framskritt på Moskva-møtet, og en forstår det derhen at en diskuterte en begrensning av de forskjellige deltakende nasjoners fiskeriinnsats i Atlanteren.

Mr. C. I. Meek (Chief Executive, White Fish Authority) ga til «Fishing News» uttrykk for skuffelse over at planen når det gjaldt fiskeriene unnlot å se

Til salgs

Nybygning Stern Fabrikk Tråler fra
CANTIERI NAVALI APUANIA,
MARINA DI CARRARA, ITALIA

1650 tons brutto, 950 t.dw., dimensjoner 74,5/65,0 × 12,0 × 8,2 meter, dypgående 4,9 meter, hurtig dypfrysning til ÷ 45°C., 1200 m³ kjølerom til 32°C for 570 tons, plass til 38 mann. Alle moderne hjelpemidler for navigasjon og fiske, 3 dieselmotorer a 900 HK. Dieselelektrisk fremdrift, 14 mils fart.

Leveringstid ca. 12 måneder.

Pris ca. kr. 10.000.000,— Kredittbetingelser.

Verkstedet kan også levere større og mindre trålere, og er interessert i kontrakt også for passasjerbåter, kjølebåter, lastebåter- samt reparasjoner.

Henvendelse

Savabini Shipping A/S
Postboks 413, Oslo 1. Telefon 41 69 65, Telex 1310,
Telegramadresse Savmarin

S-LFiskernes Agnforsyning

Hovedkontor: Tromsø Sentralbord 1084
Telex 3510

Fryselager for agn:

Vatsø, Vardø, Båtsfjord, Berlevåg, Mehavn, Kjøllefjord, Honningsvåg, Hammerfest, Havøysund, Skjervøy, Tromsø, Myre i Vesterålen, Svolvær, Ørnes, Varøy.

Kunstisanlegg:

Vardø, Båtsfjord, Kjøllefjord, Honningsvåg.
Spesialbygde båter for transport av frosne varer.
Telegr.adr. samtlige steder: AGNFORSYNING.

Mandals Reberbane

Christiansen & Co A/S

Grundl. 1775

Grunnl. 1862

• H. KÖSER •
FISKIMPORT — FISKEKSPORT

Inneh.:
HEINZ KÖSER

HAMBURG—ALTONA - FISCHEREIHAFEN - TELEFON 38 1477 - TELEGR.ADR. LAXKÖSER - TELEX 0213 567



FRIONOR NORSK FROSSENFISK A L

FRIONOR NORWEGIAN FROZEN FISH LTD
OSLO

Eksportorganisasjon for de norske produsenter av dypfrosne fisk, fiskefilet, reker og andre dypfrosne sjøprodukter

hinsides de fem år som tittelen antyder. Han sa:

«Jeg har fire bemerkninger å framsette til Nasjonalplanens kortfattet med hensyn til fiskerinæringen. Den første er generell: Fiskerinæringen blir alltid undervurdert i en økonomisk undersøkelse av denne sort. Det skyldes vanskene med å forutsi dens prestasjoner med rimelig sikkerhet. I fabrikkasjon, grubedrift eller landbruk er det mulig med en viss pålitelighet å beregne avkastningen en oppnår på et gitt investeringsnivå. Anslagene vil aldri bli nøyaktige fordi det alltid forekommer uberegneligheter i forbindelse for eksempel med konkurransens omfang, introduksjon av nye stoffer og liknende. Ikke desto mindre kan det framlegges en rimelig nøyaktig forutsigelse.

I vår jaktpregete næring stiller det seg ganske annerledes. Til alle de andre uvissheter må en legge til slikt som værets luner og byttets tilgjengelighet.

Min annen innvending gjelder Nasjonalplanens kortsiktighet på bare fem år framover; innenfor denne korte periode kan en neppe være uenig i dens lite ambitiøse aspirasjoner for næringen.

Vi i White Fish Authority ville for

det tredje i Planen ikke desto mindre gjerne ha sett en verdsettelse av de marine ressursers virkelige potensial.»

Mr. Meek uttalte seg dernest om problemer som fiskerinæringen møter i framtiden.

«Det er storhandel å gjøre med havet», fortsatte han. «Verdensbehovene gir en absolutt visshet om at havet engang vil bli utnyttet i stor skala ikke bare som kilde til mat, men også som kilde til mineraler. Hvis Storbritannia skal spille en ledende rolle i denne utvikling bør grunnlagene for den nødvendige teknologi bli lagt i løpet av de kommende fem år gjennom et besluttsomt og nøye koordinert forskningsprogram.

Kanskje er ikke dette denne slags muligheter Nasjonalplanen beskjefter seg med, men ikke desto mindre må saken understrekes atter og atter ved alle mulige anledninger. Med mindre den offentlige fantasi pirres av mulighetene for utvikling av havets ressurser vil heller ikke den nødvendige fart og kraft bli lagt for dagen.»

Mr. Meek sluttet med å gi sitt bifall til regjeringens anstrengelser for å få praktisert mer virksomme fredningsmetoder.

i Skagerak og ga 30 tonn mot 40 tonn i september i fjor.

Laksefisket i Østersjøen, som foregikk med garn, ga gjennomgående gode fangster hva stykketall angår, men da gjennomsnittsvekten av den fangete fisk var meget lite, ble det samlede fangstresultat bare ca. 60 tonn mot 150 tonn i september i fjor.

Fangsten av krepsdyr ble 660 tonn, hvorav 380 tonn dypvannsreke og ca. 265 tonn sjøkreps, resten vanlig reke og hummer. Viktige fangstplasser var farvannet nord for Grenen, mellom Hanstholm og Norge samt Fladen Grund.

I Limfjorden og til dels også på Belt-havet ble det tatt 1 400 tonn skjell.

I perioden 22. august — 18. september oppnådde de gjennomsnittlige første-håndspriser følgende (fjorårets i parentes) i øre pr. kilo: Torsk, rund 111 (101), levende rødspette 289 (196), sløyd 298 (199), konsumsild 94 (63), makrell 121 (109), hyse 107 (107), ål, blanke 888 (763), ål, gule 706 (624), laks 1 317 (1 710), håbrann 399 (283), dypvannsreke 429 (566), vanlig hummer 1 978 (2 076), industrifisk 29 (20).

39 døgns fiske og 550 tonn frossen torsk.

«The Fishing News» (1. oktober) beretter at J. Marr and Son's 1 450 tons fryseritråler «Kirkella» har satt ny nasjonal rekord blant skip av sin type ved fra sin annen fangsttur å ha landet 550 tons (÷ 32 lbs.) torsk. Turen varte 39 døgn, og gikk til Grønland. Den tidligere rekord hadde Associated Fisheries «Victory» med 524 tonn.

Rederen G. Allan Marr var selvsagt henrykt over den store fangst. Skipet var absolutt fullastet, sa han, men uttalte også at erfaringen hadde vist at en etter hvert var blitt i stand til å pakke mer fisk i fryseriskip enn konstruksjonsmessig beregnet. Dette skyldtes utvidete erfaringer også når det gjaldt frysemetoden. Han tilføyet at fisken hadde tendens til å være noe mindre enn tilfellet var for et par år siden. Det var en mengde småfisk, mens virkelig stor torsk var ytterst vanskelig å finne.

Omtrent samtidig med at «Kirkella» var ved Grønland hadde rederiets «Northella» oppholdt seg på feltene ved New Foundland, hvor fangstproblemene var betydelige. Fangsten kom opp i bare 370 tonn frossen torsk. Letingen etter torsk av brukbar størrelse trakk ut slik at turen varte 64 døgn, hvilket er den lengste tur noen britiske fryseritråler har hatt.

Lønnsavtale for tunafisket opprettet mellom japanske redere og mannskaper.

Tunabåtrederens Forbund i Nordre Miyagi sluttet 11. august lønnsavtale med mannskapene som seiler i forbundets fartøyer. Avtalen innebærer faste månedlige lønninger mot tidligere en lottavtale. Under den nye avtale kommer lønnsinntektene hovedsakelig til å bestå av hyren pluss andre godtgjørelser, som «trip allowance» og bonus til oppmuntring av produksjonen.

Avtalen forutsetter utredning av følgende månedshyrer: Fiskeskipper — 31 250 yen (US \$ 87), skipskaptein 22 500 yen (\$ 63), maskinsjef 26 250 (\$ 73), 1. radiooperatør 22 500 yen (\$ 63), deck chief 19 500 yen (\$ 54), maskinfolk 16 250 yen (\$ 45), dekkfolk 15 000 yen (\$ 42). Innbefattet andre ytelser og bonus antas fiskeskipper å kunne påregne en månedlig samlet inntekt på 50 000 yen (US \$ 139) og dekkfolk om lag 23 000 yen (\$ 64). («Suisan Keizai Shimbun», 20. august).

Dansk fiske i september måned.

Den offisielle danske fiskeriberetning for september måned viser at landingene

av saltvannsfisk, krepsdyr og skjell utgjorde 101 000 tonn mot 112 000 tonn i september i fjor og 103 000 tonn i august i år. I månedens landinger innbefattes 23 000 tonn landet fra svenske fiskebåter.

Av flatfisk — rødspette, skrubbe og sandflyndre — ble det fisket 5 600 tonn, hvorav 4 800 tonn rødspette. Det samlede utbytte lå 2 000 tonn tilbake for fangsten i september i fjor, idet hovedsakelig rødspettefisket ble mindre.

Torskeutbyttet utgjorde 4 300 tonn, som er 1 200 mer enn i samme måned i fjor. Ca. halvdel av fangsten ble tatt i Nordsjøen. Sildefisket ga 62 000 tonn, som er 4 000 mindre enn i september i fjor. I Nordsjøen ble det med trål tatt 43 000 tonn, enn videre ble det fisket 11 700 tonn i Skagerak, 3 800 tonn i Kattgat og 2 200 tonn på Belthavet. Av de landete kvantiteter ble 20 prosent anvendt til konsumformål, resten til mel og olje. Av månedsutbyttet ble 20 000 tonn landet i Hirtshals og 15 000 tonn i Skagen fra fangstplasser på Fladen Grund, i Skagerak og i det nordlige Kattgat. Fisket etter tobis og øyepål, hovedsakelig i Nordsjøen og Skagerak, ga henholdsvis 2 500 og 2 000 tonn.

Det ble landet 1 600 tonn makrell.

Håbrannfiske foregikk i Nordsjøen og

Silden bringer glede til Yarmouth-flåten.

Heldig utfall av den tidlige del av sesongen har brakt fryd til den skotske sildeflåten i Yarmouth, beretter «Fishing News» (22. oktober). Det er allerede landet 5 000 crans sild mot 1 000 crans samtidig i fjor, og prisene har vært skyhøye. Lørdag utbrakte sild £ 13 4 sh ned til £ 11 pr. cran for fersk og £ 10 12 sh ned til £ 8 10 sh for iset vare. Torsdag oppnådde Peterheaddriveren en alle tiders toppnotering for en fangst på 7 crans, nemlig £ 20.

Torsdag og fredag landet «Fertile», tilhørende rederiet Tait i Fraserburgh, 125 crans og oppnådde £ 1 400 (kr. 28 000) for dem.

Islands handelsbalanse pr. 30. juni 1965.

Islands import i de første 6 måneder av 1965 (tallene for den tilsvarende periode i 1964 i parentes) var på 2 822 656 tusen islandske kroner (2 745 904 tusen islandske kroner), det vil si en stigning på bare knappe 3 prosent (vel 22 prosent). Eksporten var i samme tidsrom på 2 451 817 tusen islandske kroner (2 159 530 tusen islandske kroner), og er steget med ca. 14 prosent. Importoverskuddet på handelsbalansen i perioden er således 370 839 tusen (586 374) tusen islandske kroner, eller ca. 215,5 millioner kroner lavere enn tilsvarende periode i fjor.

Hvis en ser bort fra importen av skip og fly, som i perioden utgjorde tilsammen 467 966 tusen kroner (9 fly for 266 140 tusen kroner, 3 handelsskip for 103 202 tusen kroner, 9 fiskeskiper for 98 089 tusen kroner, samt ytterligere 1 skip for 535 tusen kroner), mot tilsammen 580 853 tusen kroner for 1. halvår 1964, har Islands import i perioden vært på 2 354 690 tusen kroner (2 165 051 tusen kroner). Importen er under denne forutsetning steget med ca. 8,7 prosent i forhold til de 6 første måneder av 1964. Dette er omtrent den samme stigning i importen eksklusive fly og skip som fant sted i året 1964 i forhold til året 1963. I de første 6 måneder av 1965 er imidlertid den prosentvise stigning av importen for alle andre varegrupper enn skip og fly vesentlig større enn i den tilsvarende periode i 1964, da stigningen for disse varegrupperes vedkommende utgjorde 2,4 prosent.

På eksportsiden er fortsatt frossen fiskefilet den største varegruppe med 28 399 tonn (30 987,3 tonn) til en verdi av 649 060 tusen kroner (617 250 tusen kroner).

For øvrig er de største eksportgrupper:

Utilvirket saltfisk:				
19 229,2 tonn til en verdi av	325 255	tusen kroner	
(19 121,2	—»—	298 719	—»—)
Sildolje:				
33 031	—»—	280 036	—»—	
(9 492,2	—»—	73 555	—»—)
Sildemel:				
34 897,7	—»—	241 032	—»—	
(31 639,8	—»—	178 138	—»—)
Torrisk:				
5 476,9	—»—	159 933	—»—	
(4 500,8	—»—	125 157	—»—)
Iset fisk (ikke sild):				
17 373,2	—»—	105 239	—»—	
(16 847,4	—»—	96 275	—»—)
Frosset sild:				
15 773,4	—»—	100 081	—»—	
(13 105,5	—»—	77 806	—»—)
Fiskemel:				
14 160,1	—»—	93 574	—»—	
(22 211,7	—»—	138 697	—»—)
Saltsild, vanlig:				
6 690,8	—»—	65 580	—»—	
(10 244,9	—»—	96 417	—»—)
Saltet steinbitrogn:				
716	—»—	37 259	—»—	
(382,5	—»—	9 526	—»—)
Tørket saltfisk:				
1 867,9	—»—	36 750	—»—	
(639,5	—»—	16 569	—»—)
Saltet rogn (ikke steinbitrogn):				
1 974,1	—»—	32 723	—»—	
(2 605,6	—»—	39 053	—»—)
Frosset hummer og reker:				
230,6	—»—	26 919	—»—	
(371,5	—»—	34 276	—»—)
Ugarvet saueskinn:				
491	—»—	25 892	—»—	
(914,7	—»—	42 603	—»—)
Særtilvirket saltsild:				
2 176,9	—»—	24 714	—»—	
(3 820,9	—»—	43 838	—»—)

Islands største handelspartnere i perioden har vært:

1. <i>Storbritannia</i>	med en import på..	354 489	tusen kroner	
		(400 389	—»—)
	og en eksport på	550 214	—»—	
		(328 967	—»—)
2. <i>USA</i>	med en import på..	354 108	—»—	
		(324 769	—»—)
	og en eksport på	466 348	—»—	
		(383 491	—»—)
3. <i>Vest-Tyskland</i>	med en import på..	368 746	—»—	
		(275 502	—»—)
	og en eksport på	144 029	—»—	
		(206 335	—»—)
4. <i>Danmark</i>	med en import på..	238 946	—»—	
		(185 603	—»—)
	og en eksport på	128 896	—»—	
		(71 180	—»—)
5. <i>Sovjet-Samveldet</i>	med en import på..	163 643	—»—	
		(152 161	—»—)

	og en eksport på	146 192	tusen kroner	
		(252 492	—»—)
6. Canada	med en import på	224 353	—»—	
		(222 002	—»—)
	og en eksport på	21 356	—»—	
		(16	—»—)
7. Sverige	med en import på	152 146	—»—	
		(149 566	—»—)
	og en eksport på	91 244	—»—	
		(105 793	—»—)
8. Holland	med en import på	184 985	—»—	
		(99 237	—»—)
	og en eksport på	55 572	—»—	
		(32 047	—»—)
9. Norge	med en import på	145 432	—»—	
		(361 468	—»—)
	og en eksport på	35 163	—»—	
		(75 836	—»—)

Rekkfølgen er deretter:

Italia, Polen, Øst-Tyskland, Japan, Nigeria, Tsjekkoslovakia, Finland, Portugal, Brasil, Belgia, Frankrike.

Handelsbalansen med Norge var i første halvdel av 1965 negativ med 110 269 tusen islandske kroner, svarende til ca. 18,4 millioner norske kroner. Ser man bort fra importen av skip, som i perioden utgjorde 1 384 tusen islandske kroner (210 505 tusen islandske kroner), er handelsbalansen negativ med 108 885 tusen islandske kroner, det vil si ca. 18,1 millioner norske kroner.

De største importgrupper fra Norge har vært:

Gjødningsstoffer, ikke rå	42 579	tusen isl. kr.
	(27 583	—»—
Garn, metervarer og ferdige tekstiler	22 187	—»—
	(21 231	—»—
Maskiner, ikke elektriske	15 818	—»—
	(16 647	—»—
Arbeider av uedle metaller	12 334	—»—
	(10 723	—»—
Forskjellige ferdige varer	7 937	—»—
	(7 379	—»—
Varer av tre og kork	7 829	—»—
	(37 837	—»—
Kjemiske grunnstoffer og forbindelser	6 027	—»—
	(515	—»—
Papir og papp og varer derav	5 015	—»—
	(2 710	—»—

Islands viktigste eksport til Norge i perioden var:

445,5 (396,4) tonn saltet fårekjøtt til en verdi av	16 111	tusen kroner
	(13 882	—»—
780,3 (2 253,0) tonn torskelevertran	7 369	—»—
	(18 784	—»—
363,6 (148,9) tonn frosset rogn	4 721	—»—
	(1 676	—»—
114,2 (68,2) tonn frosset fiskeavfall til dyrefôr	1 384	—»—
	(618	—»—
120 (0) tonn saltet sild	1 284	—»—
	(0	—»—

Islands eksport til Norge i de første 6 måneder av 1965 er gått ned med ca. 53 prosent i forhold til den tilsvarende periode i fjor. Av de ovennevnte varegrupper er, som det vil sees, eksporten av torskelevertran gått meget vesentlig ned, mens eksporten av de øvrige varegrupper er økt.

Islands valutareserver er i de første 6 måneder av 1965 steget med 99 millioner kroner, fra 1 592,8 millioner kroner ved årsskiftet 1964/65 til 1 691 millioner kroner pr. 30. juni 1965. Pr. 31. juli 1965 er valutareserven ytterligere øket med 32 millioner kroner til 1 723 millioner kroner.

Islands sildefiske.

Utbyttet av Islands sildefiske ved Nord- og Austlandet pr. 23. oktober utgjorde 396 166 tonner saltet og annerledes tilberedt sild, enn videre 28 590 hl sild til frysing samt 3 702 900 hl sild til mel og olje. De motsvarende tall samtidig i fjor var henholdsvis følgende: 353 611 — 49 379 — 3 613 982.

Planer om storstilet utvidelse av fiskeindustrien i Sør-Korea.

Det meldes at etter ratifikasjonen i oktober av normaliseringsavtalen (sluttet i juni mellom regjeringene i Japan og Sør-Korea) vil republikken Korea (ROK) straks gå i gang med en massiv utbygging av fiskerinæringen ved hjelp av midler som tilveiebringes av Japan. I alt 190 mill. dollars (\$ 100 mill. av et samlet skadeserstatningsbeløp på \$ 300 mill., som Japan skal betale ROK, pluss \$ 90 mill. fra fiskeri-hjelpfondet, som Japan samtykket i å skaffe ROK i henhold til normaliseringsavtalen) ventes å bli gjort tilgjengelige over en åtteårsperiode, og vil bli brukt til bygging av fiskefartøyer, tilvirkingsanlegg og andre med industrien forbunne anlegg m. m. Det opplyses at Japan Fisheries Agency for tiden er travelt opptatt med utarbeiding av retningslinjer under hvilke støtten til ROK kan bevilges.

De rapporter som nå foreligger viser at ROK planlegger å benytte de \$ 90 mill. i hjelpfondet i løpet av tre år på følgende måte: 1. år: Import av 253 fiskefartøyer til kostende av \$ 37 784 000, bygging av 122 fiskefartøyer til \$ 8 670 000, bygging av tilvirkingsanlegg, \$ 825 000 samt \$ 11 000 000 til beslektete foretak. 2. år: Import av 5 fiskefartøyer til \$ 6 800 000, bygging av 118 fiskefartøyer til \$ 10 845 000, bygging av tilvirkingsanlegg \$ 1 050 000, annet beslektet \$ 350 000. 3. år: Import av 1 fiskefartøy til \$ 2 000 000, bygging av 73 fiskefartøyer til \$ 8 874 000 samt bygging av tilvirkingsanlegg til \$ 1 475 000. Det opplyses at delene til de skip som skal bygges i Korea vil bli levert fra Japan.

Dessuten, og innenfor de tre første år, kommer ROK ifølge underretninger til å benytte fra skadeserstatningsbeløpet på \$ 100 mill., som er utmålt til fiskeriformål, en sum av \$ 5 327 000 til import av 89 fiskefartøyer samt en sum av \$ 14 951 000 til andre fiskeriformål og planer. («Suisan Keizai Shimibun», 20. september).

WISNESS & CO. LTD.

NEWCASTLE-ON-TYNE

Telegramadr.: "Norewis, Newcastle-on-Tyne"

Telex: 53-112

Import av:

Alle sorter norsk fisk og sild

Kjøle- og fryselager



TRONDHEIM

Ledende meglerfirma i fersk fisk
Eksport av frossen laks

Telefoner: Sentralbord 28547 (4 linjer) - Rikstelefon 27328

Korsnes bolig 23230 - Lehn bolig 27715

Telegramadresse: OKEY, Trondheim

Bernt Iversen & Søn A/s

NORSK NETTINGVERK

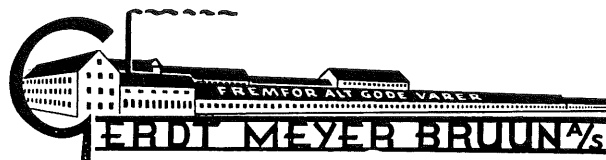
NYGÅRDSVIK PR. BERGEN

Tlf. 61015 - Telegr.adr. «Bison»

Tunge stålfat
Lette stålfat
Aluminiumfat
Aluminium fiskekasser
Galv. stålkasser
(frysekasser)
Hydrofortanker
Oljetanker

Lyddempere etc.
Flettet sekskantnetting
Sveiset firkantnetting
Lagringsbokser for
kjøleanlegg
Containere etc.
PALLER

Varmforsinkingsanlegg



1861 BERGEN 1961

Telegramadresse: «Rebslagerbruun»

Telefoner: 99 049, 98 326

Butikken Strandkaien 10 378

I hundre år

produsent av redskaper for de norske fiskere

Feitsildfiskernes Salgslag

Telegramadresse: Sildkontoret

Hovedkontor:
TRONDHEIM

Telefoner:
Sentralbord 22 069
Direktør Nordheim..... 22 067
Salgsavdeling 22 084

Hovedkontor:
HARSTAD

Telefoner:
Nyhetstjenesten 2207
Kontorsjef O. Rørbakk..... 2208
Direktør Nyborg personlig.. 2209
O. Rørbakk, privat 1576

Distriktskontorer: Ålesund, Molde, Kristiansund N.,
Rørvik, Sandnessjøen, Tromsø, Øksfjord, Vadsø

Norges Makrellag S/L

Kristiansand S

Makrellfiskernes salgsorganisasjon

Sentralbord 24160 — Telegramadresse: Norgesmakrell

Eksport av fersk, frossen og saltet makrell

Dypfrossen makrellfilet i protangelé

Formel- og oljefabrikk

Finnmark Fiskeprodusenters Fellessalg

HAMMERFEST

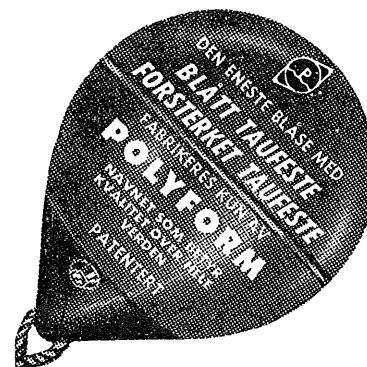
Telegramadresse
FELLESSALG

Telefon nr. 1811-15
Telex nr. 3759

N. ANTHONISEN & CO.

ETABL. 1868
BERGEN
TLF. 13 307

Kjøper av tørrfisk, saltfisk, saltrogn.
Bortleier kjølelager for lettsaltet sild.
Store fryserom. Dypfrysing.



Norges utførsel av sjøprodukter fra 1. januar til 9. oktober og uken som endte 9. oktober 1965. Tonn.

662

TOLLSTEDER	Fersk storsild	Fersk vårsild	Fersk sild og brisling ellers	Fersk sild og brisling i alt	Fersk laks	Fersk kveite	Fersk rødspette	Fersk hyse	Fersk torsk	Fersk lyr og sei	Fersk lange	Fersk makrell	Fersk makrellstørje	Fersk pigghå	Fersk håbrann	Fersk skate og rokke	Fersk ål	Annen fersk fisk	Fersk fisk i alt	Frossen storsild	Frossen vårsild
	1101	1102	1103	11	1201	1202	1203	1204	1205	1206	1207	1208	1209	1210	1211	1212	1213	1214	12	1301	1302
	Stat. nr. 0301. 151	Stat. nr. 0301. 152	Stat. nr. 0301. 153-159	Stat. nr. 0301. 151-159	Stat. nr. 0301. 010	Stat. nr. 0301. 051	Stat. nr. 0301. 052	Stat. nr. 0301. 102	Stat. nr. 0301. 103	Stat. nr. 0301. 104-105	Stat. nr. 0301. 107	Stat. nr. 0301. 181	Stat. nr. 0301. 182	Stat. nr. 0301. 185	Stat. nr. 0301. 186	Stat. nr. 0301. 187	Stat. nr. 0301. 191	Stat. nr. 0301.	Stat. nr. 0301.	Stat. nr. 0301. 351	Stat. nr. 0301. 352
03 Fredrikstad	—	—	18	18	—	—	—	—	—	15	—	—	—	12	—	—	176	—	204	—	—
06 Oslo	—	—	—	—	60	16	5	118	43	—	—	—	12	38	2	6	1	4	307	—	—
27 Kristiansand	—	—	396	396	77	5	—	22	1	1	1	988	—	58	5	15	16	112	1 300	—	—
31 Egersund	—	—	82	82	—	—	—	—	—	127	—	12	—	—	—	—	34	2	174	—	—
33 Stavanger	—	14	444	457	26	—	7	16	56	117	—	167	—	151	10	63	10	295	919	—	—
35 Kopervik	—	—	6	6	—	—	—	—	—	—	—	106	—	—	—	—	4	—	110	—	—
36 Haugesund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	69	—	11	—	29	111	—	—
38 Bergen	5	7	70	82	33	32	69	921	469	372	64	30	908	684	34	41	78	233	3 969	1 003	151
39 Florø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	1	3	118	66
61 Måløy	—	3	66	69	3	15	10	16	45	42	—	3	171	1 514	—	1	—	43	1 864	284	383
40 Ålesund	505	286	185	976	1	81	5	186	292	149	2 809	—	—	360	5	67	4	60	4 019	2 641	1 474
41 Molde	461	111	150	721	—	—	—	—	—	54	—	—	—	—	—	—	—	12	66	—	—
42 Kristiansund	1 750	509	—	2 259	1	17	1	22	24	—	—	—	—	47	—	14	26	3	155	802	164
43 Trondheim	8	—	—	8	136	223	82	460	195	34	10	—	—	—	—	—	—	54	1 195	656	117
51 Bodø	—	—	—	—	3	24	12	1	3	—	—	—	—	—	—	—	—	1	43	—	—
53 Svolvær	—	—	—	—	1	8	103	2	11	—	—	—	—	—	—	—	—	220	345	—	—
55 Tromsø	—	—	1	1	59	27	2	25	7	—	—	—	—	—	—	—	—	454	574	—	—
56 Hammerfest	—	—	—	—	52	12	2	—	3	71	—	—	—	—	—	—	—	—	140	—	—
58 Vardø	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	—
64 Andre	—	—	362	362	44	39	2	21	19	55	20	163	124	1	—	—	93	69	650	—	—
I alt	2 729	929	1 779	5 437	500	501	302	1 809	1 168	1 038	2 904	1 468	1 216	2 937	57	219	443	1 591	16 153	5 504	2 355
I uken	10	—	135	145	1	12	15	65	3	24	1	161	9	158	1	2	54	15	520	6	253

MERK: På grunn av avrunding av tallene til nærmeste hele tonn vil summen av utførselen over de enkelte tollsteder ikke alltid stemme med tallene for «i alt». Av samme grunn vil summen av utførselen av de spesifiserte vareslag over et tollsted heller ikke alltid stemme med tallene for utførselen i alt av vedkommende varegruppe over tollstedet.

TOLLSTEDER	Frossen sild ellers	Frossen sild i alt	Rundfrossen laks	Rundfrossen kveite	Rundfrossen makrell	Rundfrossen makrellstørje	Rundfrossen pigghå	Rundfrossen håbrann	Annen rundfrossen fisk	Rundfrossen fisk i alt	Fersk el. kjølt filet, hyse	Fersk el. kjølt filet ellers	Frossen hysefilet	Frossen torskefilet	Frossen sei-filet	Frossen steinbit-filet	Frossen uer-filet	Frossen sild-filet	Frossen filet ellers	Frossen filet i alt	Saltet torsk-fisk i alt
	1303	13	1401	1402	1403	1404	1405	1406	1407	14	15×1	15×2	1601	1602	1603	1604	1605	1606	1607	16	17×1
	Stat. nr. 0301. 353-359	Stat. nr. 0301. 351-359	Stat. nr. 0301. 210	Stat. nr. 0301. 251	Stat. nr. 0301. 381	Stat. nr. 0301. 382	Stat. nr. 0001. 385	Stat. nr. 0301. 386	Stat. nr.	Stat. nr. 0301.	Stat. nr. 0301.	Stat. nr. 0301. 451, 459, 502-599	Stat. nr. 0301. 701	Stat. nr. 0301. 702	Stat. nr. 0301. 703	Stat. nr. 0301. 792	Stat. nr. 0301. 793	Stat. nr. 0301. 750	Stat. nr. 0301.	Stat. nr. 0301.	Stat. nr. 0301.
03 Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
06 Oslo	—	—	24	5	—	—	—	2	7	34	1	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—
27 Kristiansand	22	22	1	—	1 425	—	2	—	18	1 446	—	9	—	—	24	—	—	47	107	178	34
31 Egersund	84	84	—	—	206	—	12	4	164	386	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
33 Stavanger	234	234	7	—	80	—	48	3	184	323	1	22	1	5	189	—	—	137	11	343	6
35 Kopervik	131	131	—	—	77	—	2	—	—	78	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
36 Haugesund	505	505	—	—	73	—	6	3	25	107	—	—	—	—	23	—	—	—	16	38	1
38 Bergen	1 048	2 202	109	7	48	99	399	72	409	1 144	53	50	1 289	1 128	451	1	—	96	165	3 129	135
39 Florø	—	184	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	6	—	6	—
61 Måløy	9	676	11	5	—	—	2 217	2	454	2 689	—	—	—	2	—	—	—	22	16	39	137
40 Ålesund	—	4 115	—	661	10	31	176	3 734	1 140	5 752	6	—	83	1 088	187	33	1	736	—	2 127	2 287
41 Molde	—	—	—	—	—	—	—	—	7	7	—	—	—	40	—	14	184	—	238	—	5
42 Kristiansund	16	982	36	—	25	—	46	—	147	254	4	2	550	1 472	1 887	785	144	2 021	13	6 872	1 643
43 Trondheim	—	773	313	118	—	—	5	27	308	771	25	261	1 177	3 698	1 509	16	317	—	630	7 347	639
51 Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	25	25	—	11	233	16	200	—	3	—	—	442	230
53 Svolvær	—	—	—	—	—	—	1	—	276	277	2	40	269	1 850	2 878	6	77	—	1 025	6 105	352
55 Tromsø	2	2	113	14	—	—	—	—	600	727	4	62	357	2 399	1 764	22	369	—	2 176	7 087	863
56 Hammerfest	—	—	10	7	—	—	—	—	356	372	9	58	1 991	6 546	5 490	17	109	—	64	14 216	582
58 Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	22	22	—	—	1 439	1 521	1 138	1	—	—	16	4 116	—
64 Andre	282	282	3	46	1 714	—	11	—	346	2 119	—	109	282	825	313	1	2	4	557	1 984	19
I alt	2 333	10 192	627	862	3 658	130	2 926	3 845	4 490	16 537	101	634	7 651	20 551	16 092	882	1 036	3 252	4 795	54 269	6 932
I uken	1	260	—	16	20	—	18	4	282	340	6	1	325	180	1 583	—	21	—	246	2 355	77

F. G. nr. 44, 4. november 1965

TOLLSTEDER	Saltet storsild og vørsild 1801	Saltet banksild 1802	Saltet islandsild 1803	Saltet sild ellers 1804	Saltet sild i alt 18	Annen saltet fisk i alt 19×1	Tørrfisk torsk 19×2	Tørrfisk sei 19×3	Tørrfisk ellers 19×4	Klippfisk torsk 19×5	Klippfisk lange 19×6	Klippfisk ellers 19×7	Røykt sild 19×8	Hummer 20×1	Reker 20×2	Selolje rå 20×3	Sild-olje, rå 20×4	Haitran 2101	Høgvit. hold. tran, olje 2102	Medisin-tran 2103	Veterinær-tran 2104
	Stat. nr. 0302. 201, 202	Stat. nr. 0302. 205	Stat. nr. 0302. 206	Stat. nr. 0302. 203, 204, 208, 209	Stat. nr. 0302. 201-206, 208-209	Stat. nr. 0302. 301-309	Stat. nr. 0302. 403-406	Stat. nr. 0302. 407-408	Stat. nr. 0302. 401, 402, 400	Stat. nr. 0302. 503	Stat. nr. 0302. 505	Stat. nr. 0302. 501, 502, 504, 509	Stat. nr. 0302. 602	Stat. nr. 0303. 100	Stat. nr. 0303. 308	Stat. nr. 1504. 300	Stat. nr. 1504. 400	Stat. nr. 1504. 501, 502	Stat. nr. 1504. 506	Stat. nr. 1504. 601	Stat. nr. 1504. 602
03 Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23	—	—	—	—	—	—
06 Oslo	—	—	—	—	—	—	—	1	—	12	—	—	—	19	109	21	72	60	—	136	482
27 Kristiansand	—	2	1	10	13	58	1	—	—	52	26	3	—	46	534	—	—	—	—	—	—
31 Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	205	—	5 628	—	—	—	—
33 Stavanger	78	46	53	2	179	8	—	—	—	—	—	—	—	—	783	—	—	—	—	—	—
35 Kopervik	109	1	3	—	113	12	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	66	9	—	—	—
36 Haugesund	656	7	376	11	1 050	246	—	—	—	—	—	—	—	—	71	—	406	—	—	—	—
38 Bergen	1 527	—	671	84	2 283	877	3 908	4 530	1 857	268	24	101	459	74	290	332	—	247	1	315	1 232
39 Florø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
61 Måløy	—	—	—	—	—	—	—	—	5	242	64	78	—	—	—	—	111	51	—	—	—
40 Ålesund	158	—	5	—	163	70	229	500	211	9 295	2 234	3 847	896	—	104	2	360	80	10	542	1 753
41 Molde	215	—	—	—	215	—	—	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
42 Kristiansund	6	—	—	—	6	—	287	1 408	586	3 984	562	1 177	—	—	—	—	—	—	—	—	1 028
43 Trondheim	4	—	—	385	390	3	191	17	35	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
51 Bodø	—	—	—	—	—	—	516	34	18	512	1	37	—	—	—	—	—	—	—	—	—
53 Svolvær	—	—	—	—	—	21	1 309	470	272	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
55 Tromsø	—	—	—	7	7	—	215	567	153	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
56 Hammerfest	—	—	—	—	—	—	772	342	117	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
58 Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
64 Andre	22	36	—	2	60	1	43	13	16	—	—	—	—	6	571	—	1 851	—	—	—	—
I alt	2 774	92	1 110	503	4 480	1 296	7 470	7 883	3 269	14 398	2 912	5 244	1 377	204	3 742	885	8 493	447	10	993	4 496
I uken	58	7	59	38	161	26	628	401	170	117	47	69	45	2	60	—	4 882	45	—	63	141

TOLLSTEDER	Blank og br. bl. industri-tran og bl.tr.avf. tr. m. v. 2105	Tran i alt 21	Raff. etc. sjødyr- og fiske-oljer 22×1	Hermestisk brisling 2301	Hermestisk småsild røykt 2302	Kippers 2304	A. sild-hermetikk 2305	Melke 2306	Middags-hermetikk 2307	Annen fiske-hermetikk 2308	Fiske-hermetikk i alt 23	Fisk i halv-konserv. 24×1	Spesial-be-handlet sild 25×1	Sukkersaltet og annen saltet rogn (unt. røykt) 25×2	Skalldyr hermetikk 25×3	Sildemel 25×4	Fiskelevermel 25×5	Annet fiske-mel 25×6	Tang- og taremel 25×7	Rogn utjellig til menneske føde 25×8	Rå sel-skinn 25×9
	Stat. nr. 1504. 901-903	Stat. nr. 1504.	Stat. nr. 1504. 907-909, 1508,101	Stat. nr. 1604. 111-113	Stat. nr. 1604. 114-119	Stat. nr. 1604. 121	Stat. nr. 1604. 122-129	Stat. nr. 1604. 293	Stat. nr. 1604. 294-296	Stat. nr. 1604. 299	Stat. nr. 1604.	Stat. nr. 1604. 310-499	Stat. nr. 1604. 821-829	Stat. nr. 0302.709, 1604.893	Stat. nr. 1605. 110-191, 199	Stat. nr. 2301. 200	Stat. nr. 2301. 301	Stat. nr. 2301. 302	Stat. nr. 1405. 004	Stat. nr. 0515. 005	Stat. nr. 4301. 601-609
03 Fredrikstad	—	—	368	1	24	—	—	—	48	243	317	118	2	—	56	—	—	—	—	—	—
06 Oslo	2 420	3 098	—	10	6	—	17	—	6	2	40	34	—	2	26	—	—	120	—	—	13
27 Kristiansand	—	—	—	—	—	—	—	4	—	89	93	—	2	—	22	1 630	—	—	—	—	—
31 Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29 955	—	—	—	—	—
33 Stavanger	—	—	—	3 831	5 740	1 447	8	128	106	633	11 895	218	24	—	418	561	49	99	43	—	—
35 Kopervik	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	—	—	5 363	—	11	515	—	—
36 Haugesund	—	—	—	54	49	74	—	1	—	—	178	—	575	—	8	19 403	7	—	—	—	—
38 Bergen	2 635	4 429	1 183	1 122	2 678	937	24	135	53	20	4 969	8	609	212	152	17 951	230	695	50	—	190
39 Florø	—	—	—	4	38	1	—	12	—	—	—	—	—	—	—	2 220	—	30	—	—	—
61 Måløy	10	61	—	54	127	12	—	36	89	15	333	—	—	—	7	4 968	—	530	—	—	—
40 Ålesund	1 309	3 694	62	24	211	29	—	141	59	219	682	—	—	—	6	15 557	420	703	177	5	19
41 Molde	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	193	—	—	6 505	—	50	120	—	—
42 Kristiansund	266	1 294	—	—	433	38	—	231	2	4	707	1	—	1	111	14 468	1	1 668	4 914	—	—
43 Trondheim	—	—	—	9	846	105	—	8	148	65	1 181	1	—	—	69	2 504	—	10	1 268	—	—
51 Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6 254	—	642	—	—	—
53 Svolvær	—	—	—	—	—	—	—	—	—	140	140	—	—	—	—	6 717	20	1 736	—	—	—
55 Tromsø	12	12	2	—	—	—	—	—	—	35	35	—	—	—	129	6 125	—	135	—	—	6
56 Hammerfest	—	1	—	—	—	—	—	—	—	12	35	47	3	—	—	7 496	—	2 460	—	—	—
58 Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 238	—	—	—
64 Andre	530	531	2 134	10	12	12	—	1	35	119	188	130	33	2	10	17 347	23	1 293	60	—	1
I alt	7 181	13 127	3 749	5 119	10 164	2 655	49	697	558	1 619	20 859	512	1 493	479	934	165023	750	11 420	7 146	5	229
I uken	497	752	38	172	331	95	—	24	8	17	647	19	10	5	12	6 486	26	402	146	—	8

